



**A7-0191/2013**

4.6.2013

**\*\*\*II**

## **RECOMANDARE PENTRU A DOUA LECTURĂ**

referitoare la poziția în primă lectură a Consiliului în vederea adoptării regulamentului Parlamentului European și al Consiliului privind alimentele destinate sugarilor și copiilor de vârstă mică, alimentele destinate unor scopuri medicale speciale și înlocuitorii unei diete totale pentru controlul greutateii și de abrogare a Directivei 92/52/CEE a Consiliului, a Directivelor 96/8/CE, 1999/21/CE, 2006/125/CE și 2006/141/CE ale Comisiei, a Directivei 2009/39/CE a Parlamentului European și a Consiliului și a Regulamentelor (CE) nr. 41/2009 și (CE) nr. 953/2009 ale Comisiei (05394/1/2013 – C7-0133/2013 – 2011/0156(COD))

Comisia pentru mediu, sănătate publică și siguranță alimentară

Raportoare: Frédérique Ries

### ***Legenda simbolurilor utilizate***

- \* Procedura de consultare
- \*\*\* Procedura de aprobare
- \*\*\*I Procedura legislativă ordinară (prima lectură)
- \*\*\*II Procedura legislativă ordinară (a doua lectură)
- \*\*\*III Procedura legislativă ordinară (a treia lectură)

(Procedura indicată se bazează pe temeiul juridic propus în proiectul de act.)

### ***Amendamente la un proiect de act***

În amendamentele Parlamentului, modificările aduse proiectului de act sunt evidențiate prin caractere ***cursive aldine***. Evidențierea cu caractere ***cursive simple*** este o indicație pentru serviciile tehnice, referitoare la elemente ale proiectului de act propuse pentru a fi corectate în vederea elaborării textului final (de exemplu elemente evident greșite sau omise într-o anumită versiune lingvistică). Propunerile de corectură sunt supuse acordului serviciilor tehnice în cauză.

Antetul amendamentelor referitoare la un act existent pe care proiectul de act urmărește să îl modifice cuprinde două rânduri suplimentare prin care se indică actul existent și, respectiv, dispoziția vizată a acestuia. Fragmentele preluate ca atare dintr-o dispoziție a unui act existent pe care Parlamentul dorește să o modifice, dar pe care proiectul de act nu a modificat-o, sunt evidențiate cu caractere **aldine**. Eventualele eliminări ale unor astfel de fragmente sunt semnalate prin simbolul [...].

## CUPRINS

	<b>Pagina</b>
PROIECT DE REZOLUȚIE LEGISLATIVĂ A PARLAMENTULUI EUROPEAN .....	5
ANEXĂ LA REZOLUȚIA LEGISLATIVĂ.....	7
EXPUNERE DE MOTIVE.....	8
PROCEDURĂ .....	11



## PROIECT DE REZOLUȚIE LEGISLATIVĂ A PARLAMENTULUI EUROPEAN

referitoare la poziția în primă lectură a Consiliului în vederea adoptării regulamentului Parlamentului European și al Consiliului privind alimentele destinate sugurilor și copiilor de vârstă mică, alimentele destinate unor scopuri medicale speciale și înlocuitorii unei diete totale pentru controlul greutateii și de abrogare a Directivei 92/52/CEE a Consiliului, a Directivelor 96/8/CE, 1999/21/CE, 2006/125/CE și 2006/141/CE ale Comisiei, a Directivei 2009/39/CE a Parlamentului European și a Consiliului și a Regulamentelor (CE) nr. 41/2009 și (CE) nr. 953/2009 ale Comisiei (05394/1/2013– C7-0133/2013 – 2011/0156(COD))

(Procedura legislativă ordinară: a doua lectură)

Parlamentul European,

- având în vedere poziția în primă lectură a Consiliului (05394/2013 – C7-0133/2013),
  - având în vedere avizul motivat prezentat de senatul italian în temeiul Protocolului nr. 2 privind aplicarea principiilor subsidiarității și proporționalității, care susține că proiectul de act legislativ nu respectă principiul subsidiarității,
  - având în vedere avizul Comitetului Economic și Social European din 26 octombrie 2011<sup>1</sup>,
  - având în vedere Comunicarea Comisiei către Parlamentul European în conformitate cu articolul 294 alineatul (6) din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene privind poziția în primă lectură a Consiliului (COM(2013)0241),
  - având în vedere poziția sa în primă lectură<sup>2</sup> referitoare la propunerea Comisiei înaintată Parlamentului European și Consiliului (COM(2011)0353),
  - având în vedere articolul 294 alineatul (7) din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,
  - având în vedere articolul 72 din Regulamentul său de procedură,
  - având în vedere recomandarea pentru a doua lectură a Comisiei pentru mediu, sănătate publică și siguranță alimentară (A7-0191/2013),
1. aprobă poziția Consiliului în primă lectură;
  2. ia act de declarația Comisiei anexată la prezenta rezoluție;
  3. constată că actul este adoptat în conformitate cu poziția Consiliului;
  4. încredințează Președintelui sarcina de a semna actul împreună cu Președintele Consiliului, în conformitate cu articolul 297 alineatul (1) din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene;

---

<sup>1</sup> JO C 24, 28.1.2012, p.119.

<sup>2</sup> Texte adoptate, 14.6.2012, P7\_TA(2012)0255.

5. încredințează Secretarului General sarcina de a semna actul, după ce s-a verificat îndeplinirea corespunzătoare a tuturor procedurilor, și de a asigura, în acord cu Secretarul General al Consiliului, publicarea sa în Jurnalul Oficial al Uniunii Europene;
6. încredințează Președintelui sarcina de a transmite Consiliului și Comisiei, precum și parlamentelor naționale poziția Parlamentului.

## **ANEXĂ LA REZOLUȚIA LEGISLATIVĂ**

### **Declarația Comisiei privind pesticidele**

În punerea în aplicare a articolului 11 alineatul (1) litera (b), Comisia va acorda o atenție deosebită pesticidelor care conțin substanțe active, agenți fitoprotectori sau agenți sinergici, clasificați în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 1272/2008 drept substanțe mutagene din categoria 1A sau 1B, cancerigene din categoria 1A sau 1B, toxice pentru reproducere din categoria 1A sau 1B sau considerate a avea proprietăți care afectează sistemul endocrin cu posibile efecte adverse asupra oamenilor, sau care sunt foarte toxice, sau care determină efecte critice, precum efecte neurotoxice sau imunotoxice pentru dezvoltare, obiectivul fiind evitarea în ultimă instanță a utilizării acestora.

## EXPUNERE DE MOTIVE

În urma adoptării poziției Parlamentului în primă lectură de către plen, la 14 iunie 2012, au început negocierile neoficiale cu președinția Ciprului în vederea atingerii unui acord timpuriu în a doua lectură. După trei runde de trilog, echipa de negociere a Parlamentului și a Consiliului a ajuns la un acord cu privire la dosar la 14 noiembrie 2012. Textul acordului a fost prezentat Comisiei ENVI pentru un vot de aprobare la 18 decembrie 2012 și aprobat cu o majoritate covârșitoare. Pe baza aprobării comisiei, președintele acesteia a solicitat într-o scrisoare din aceeași zi președintelui Coreper să recomande plenului aprobarea poziției Consiliului în primă lectură fără modificare. În urma verificării juridico-lingvistice, Consiliul și-a adoptat poziția în primă lectură confirmând acordul la 22 aprilie 2013.

Având în vedere că prima poziție a Consiliului este în conformitate cu acordul atins în triloguri, raportoarea recomandă comisiei să o accepte fără modificări ulterioare. Raportoarea ar dori să sublinieze în special următoarele elemente ale compromisului:

### ▪ **Glutenul**

În conformitate cu acordul, alimentele pentru persoanele cu intoleranță la gluten nu sunt incluse în sfera regulamentului. Declarațiile potrivit cărora alimentele nu au gluten sau au un conținut scăzut de gluten vor fi reglementate prin Regulamentul privind informarea consumatorilor cu privire la produsele alimentare (Regulamentul (UE) nr.1169/2011; FIC). Aceasta va necesita o procedură în două etape: în primul rând, un act delegat în conformitate cu articolul 36 alineatul (4) al FIC de a lărgi sfera informațiilor voluntare privind absența sau prezența redusă a glutenului; apoi, un act de punere în aplicare în conformitate cu articolul 36 alineatul (4) al FIC de a reglementa detaliile. Textul de compromis privind considerentul corespunzător asigură că viitorul act de punere în aplicare va menține cel puțin același nivel de protecție de care beneficiază produsele pentru persoanele intolerante la gluten în prezent.

### ▪ **Lactoza**

Declarațiile privind absența sau prezența redusă a lactozei vor fi reglementate în conformitate cu FIC în cadrul aceleiași proceduri în două etape, precum cea prevăzută mai sus pentru gluten. Textul de compromis privind considerentul corespunzător asigură că noile norme vor fi elaborate luând în considerare avizul EFSA din 10 septembrie 2010 privind pragurile de lactoză.

### ▪ **Alimentele pentru sportivi**

Alimentele pentru sportivi nu intră în sfera prezentului regulament. Comisia, după consultarea EFSA, va elabora un raport cu privire la necesitatea unor dispoziții speciale pentru acest tip de alimente; raportul poate fi însoțit de o propunere legislativă.



- **Înlocuitorii unei diete totale pentru controlul greutateii**

Înlocuitorii unei diete totale pentru controlul greutateii sunt incluși în sfera regulamentului. Textul compromisului asigură că, pentru a evita abuzul de norme și practici false de marketing de către operatorii din sectorul alimentar, sunt incluse în sfera regulamentului doar acele alimente care înlocuiesc dieta totală; batoanele de gustări dietetice sau produsele similare nu intră în sfera prezentului regulament. Valorile calorice sunt menționate în considerent. Detaliile vor fi stabilite printr-un act delegat.

- **Formulele destinate copiilor născuți prematur și copiilor cu greutate scăzută la naștere**

Nu se creează nicio (sub)categorie pentru formulele destinate copiilor născuți prematuri și copiilor cu greutate scăzută la naștere; este o decizie de la caz la caz, bazată pe condiția medicală a copilului, de a decide dacă acesta ar trebui să fie alimentat pe baza unei formule medicamentoase. Aceste formule medicamentoase intră în categoria alimentelor pentru scopuri medicale speciale. Cu toate acestea, compromisul recunoaște necesitatea de a adopta cerințe specifice pentru alimentele cu scopuri medicale speciale dezvoltate pentru a satisface necesitățile nutriționale ale copiilor. În plus, textul asigură că cerințele privind, de exemplu, reziduurile de pesticide, etichetarea, prezentarea, reclama, practicile promoționale și comerciale pentru formulele destinate copiilor care ar trebui să se aplice, de asemenea, formulelor pentru copii născuți prematur și copii cu greutate scăzută la naștere, vor fi revizuite.

- **Băuturile pe bază de lapte destinate copiilor de vârstă mică**

Comisia, după consultarea EFSA, va elabora un raport cu privire la necesitatea unor dispoziții speciale pentru băuturile pe bază de lapte și băuturile similare pentru copii tineri. Raportul ia în considerare, printre altele, nevoile nutriționale ale copiilor de vârstă mică, compoziția acestor băuturi și dacă aceste băuturi au alte beneficii nutriționale. Raportul poate fi însoțit de o propunere legislativă.

- **Accesul IMM-urilor pe piață**

Comisia poate adopta orientări tehnice pentru a facilita ca operatorii din sectorul alimentar, în special IMM-urile, să respecte dispozițiile cu privire la cerințele privind compoziția și informațiile, precum și lista Uniunii de substanțe.

- **Nanomaterialele fabricate**

Compromisul susține solicitarea Parlamentului de a face trimitere la definiția nanomaterialelor fabricate prevăzută de FIC, precum și de a solicita dovezi științifice bazate pe metode adecvate de testare a nanomaterialelor fabricate pentru a demonstra că substanța respectă criteriile de incluziune. Substanțele care intră în sfera regulamentului privind alimentele și ingredientele alimentare noi (Regulamentul (CE) nr.258/97) pot fi adăugate la alimentele speciale doar dacă respectă condițiile atât ale regulamentului privind alimentele și ingredientele alimentare noi, cât și cele ale prezentului regulament.

- **Etichetarea formulelor pentru sugari și a formulelor de continuare**

Etichetarea, prezentarea și publicitatea formulelor pentru copii nu includ poze sau texte care ar putea idealiza utilizarea acestui produs. În ceea ce privește formula de continuare, interdicția se referă doar la etichetare. Datorită preocupărilor constituționale exprimate de unele state membre cu privire la aceste restricții, se include un considerent în text pentru a clarifica că dispozițiile regulamentului nu afectează drepturile fundamentale și libertatea de expresie.

- **Diseminarea informațiilor către consumatori și întreprinderi**

Sunt incluse garanții pentru a proteja consumatorii de informații care induc în eroare, incluse sau exprimate pe etichetele, prezentarea sau publicitatea alimentelor; diseminarea informațiilor de operatorii din sectorul alimentar către profesioniștii din sectorul sănătății este permisă.

- **Pesticidele**

Textul din considerente solicită stabilirea nivelurilor maxime de reziduuri la cel mai jos nivel posibil, luând în considerare bunele practici agricole și alte surse de expunere, iar pentru stabilirea limitelor sau interzicerea anumitor pesticide din măsurile secundare actuale, ar trebui luat în considerare în viitoarele acte delegate. În articole sunt incluse prevederi suplimentare pentru a asigura revizuirea cerințelor privind, de exemplu, reziduurile de pesticide, etichetarea, prezentarea, publicitatea, practicile promoționale și comerciale pentru formulele pentru copii. Ca o garanție suplimentară, Comisia a făcut o declarație privind limitarea utilizării anumitor pesticide și interzicerea acestora, acordând o atenție specială pesticidelor aprobate ca candidate pentru înlocuire, în conformitate cu regulamentul privind produsele de protecție a plantelor.

- **Lista substanțelor care pot fi adăugate la alimente (lista Uniunii)**

În cursul negocierilor, Parlamentul a reușit să facă astfel încât lista de substanțe care pot fi adăugate la alimente să fie inclusă în actul de bază ca anexă și să fie actualizată în viitor prin acte delegate. Cele trei liste de substanțe care există azi au fost unite într-o singură listă pentru a păstra situația de fapt. În plus, compromisul susține cererea Parlamentului potrivit căreia lista trebuie să specifice care categorii de substanțe pot fi adăugate la care categorii de alimente, precum și că nu toate substanțele pot fi adăugate la toate categoriile de alimente.

## PROCEDURĂ

<b>Titlu</b>	Alimentele destinate sugarilor și copiilor de vârstă mică și alimentele destinate unor scopuri medicale speciale
<b>Referințe</b>	05394/1/2013 – C7-0133/2013 – 2011/0156(COD)
<b>Data primei lecturi a PE</b>	14.6.2012                      T7-0255/2012
<b>Propunerea Comisiei</b>	COM(2011)0353 - C7-0169/2011
<b>Data anunțului în plen al primirii poziției Consiliului în primă lectură</b>	23.5.2013
<b>Comisie competentă în fond</b> Data anunțului în plen	ENVI 23.5.2013
<b>Raportor(i)</b> Data numirii	Frédérique Ries 30.8.2011
<b>Examinare în comisie</b>	29.5.2013
<b>Data adoptării</b>	29.5.2013
<b>Rezultatul votului final</b>	+:                      32 -:                      0 0:                      0
<b>Membri titulari prezenți la votul final</b>	Elena Oana Antonescu, Lajos Bokros, Franco Bonanini, Yves Cochet, Anne Delvaux, Jill Evans, Elisabetta Gardini, Matthias Groote, Françoise Grossetête, Cristina Gutiérrez-Cortines, Satu Hassi, Jolanta Emilia Hibner, Christa Kläß, Eija-Riitta Korhola, Jo Leinen, Peter Liese, Zofija Mazej Kukovič, Miroslav Ouzký, Pavel Poc, Frédérique Ries, Kārlis Šadurskis, Richard Seeber, Claudiu Ciprian Tănăsescu, Glenis Willmott, Sabine Wils
<b>Membri supleanți prezenți la votul final</b>	Margrete Auken, Philippe Juvin, Toine Manders, Alda Sousa, Rebecca Taylor, Marita Ulvskog, Vladimir Urutchev
<b>Membri supleanți [articolul 187 alineatul (2)] prezenți la votul final</b>	Stanimir Ilchev
<b>Data depunerii</b>	4.6.2013